

SÉRIE IS700

△CONÇUE POUR USAGE RÉSIDENTIEL SEULEMENT

LIRE ET CONSERVER CES DIRECTIVES

INSTALLATEUR : LAISSER CE GUIDE AU PROPRIÉTAIRE.
PROPRIÉTAIRE : DIRECTIVES D'UTILISATION ET
D'ENTRETIEN AUX PAGES 15 à 17.

Venmar Ventilation ULC, 550, boul. Lemire, Drummondville QC J2C 7W9 1 800 567-3855

ENREGISTREZ VOTRE PRODUIT EN LIGNE À : www.bnv.ca Pour obtenir plus d'information, visitez www.venmar.ca

⚠ AVERTISSEMENT

AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, D'ÉLECTROCUTION OU DE BLESSURES CORPORELLES, SUIVEZ LES DIRECTIVES SUIVANTES:

- N'utilisez cet appareil que de la façon prévue par le manufacturier. Si vous avez des questions, contactez le manufacturier à l'adresse ou au numéro de téléphone indiqués dans la garantie.
- 2. Avant de réparer ou de nettoyer l'appareil, couper l'alimentation électrique en verrouillant le panneau de distribution afin d'éviter sa remise en marche accidentelle. Si le panneau de distribution ne peut être verrouillé, y fixer un avertissement en évidence, telle qu'une étiquette de couleur vive.
- 3. Les travaux d'installation et de raccordement électrique doivent être effectués par une personne qualifiée, conformément aux codes et aux standards de construction, incluant ceux concernant la protection contre les incendies.
- 4. Une quantité d'air adéquate est requise afin d'assurer une bonne combustion et l'évacuation des gaz par la cheminée dans le cas des équipements alimentés au gaz afin de prévenir les retours de cheminée. Conformez-vous aux instructions et aux standards de sécurité des manufacturiers d'équipement de chauffage, tel qu'ils sont publiés par la National Fire Protection Association (NFPA) et l'American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE) ainsi que les responsables des codes locaux.
- Veillez à ne pas endommager le câblage électrique ou d'autres équipements non apparents lors de la découpe ou du perçage du mur ou du plafond.
- Les ventilateurs avec conduits doivent toujours évacuer l'air à l'extérieur.
- Ne pas utiliser cet appareil avec une commande de vitesse à semi-conducteur additionnelle.
- Afin de réduire les risques d'incendie, n'utilisez que des conduits de métal.
- 9. Cet appareil doit être relié à une mise à la terre.
- 10. Tout verre trempé peut se briser spontanément. En cas de bris, il tombera hors de son emplacement en s'égrenant. Le verre trempé peut, à l'occasion, se briser en gros morceaux plutôt qu'en petites particules.
- 11. Lorsqu'une réglementation est en vigueur et qu'elle comporte des exigences d'installation ou de certification plus restrictives, lesdites exigences prévalent sur celles de ce document et l'installateur entend s'y conformer à ses frais.

AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES DE FEU DE CUISINIÈRE :

- a) Ne jamais laisser les appareils de cuisson sans surveillance lorsqu'ils sont réglés à feu vif. Les débordements engendrent de la fumée et des déversements graisseux pouvant s'enflammer. Chauffez l'huile lentement, à feu doux ou moyen.
- b) Mettez toujours la hotte en marche lorsque vous cuisinez à feu vif ou cuisinez des mets flambés (par ex.: crêpes Suzette, cerises jubilé, steaks au poivre flambés).
- c) Nettoyez régulièrement la roue du ventilateur. Ne laissez pas la graisse s'accumuler sur le ventilateur, les filtres ou les conduits d'évacuation.
- d) Utilisez le bon format de casserole. Servez-vous toujours de casseroles et d'ustensiles appropriés à la dimension de la surface chauffante.

^AVERTISSEMENT

AFIN D'ÉVITER TOUT RISQUE DE BLESSURES LORS D'UN FEU DE CUISINIÈRE, SUIVEZ CES DIRECTIVES*:

- Étouffez les flammes avec un couvercle hermétique, une tôle à biscuits ou un plateau métallique et ensuite, éteignez le brûleur. PRENEZ SOIN D'ÉVITER les brûleures. SI LES FLAMMES NE S'ÉTEIGNENT PAS IMMÉDIATEMENT, ÉVACUEZ LES LIEUX ET APPELEZ LES POMPIERS.
- NE PRENEZ JAMAIS UNE CASSEROLE EN FLAMMES DANS VOS MAINS. Vous pourriez vous brûler.
- N'UTILISEZ PAS D'EAU, incluant un linge à vaisselle ou une serviette mouillée, cela pourrait occasionner une violente explosion de vapeur.
- N'utilisez un extincteur QUE DANS LE CAS OÙ :
 - A. Vous savez qu'il s'agit d'un extincteur de classe ABC et que vous en connaissez le fonctionnement.
 - B. L'incendie est petit et limité à l'endroit où il a débuté.
 - C. Les pompiers ont été avisés.
 - D. Vous pouvez combattre l'incendie en ayant accès à une sortie de secours.

*Tirées du Kitchen Fire Safety Tips publié par la NFPA.

ATTENTION

- 1. Pour une utilisation à l'intérieur seulement.
- Pour usage domestique seulement. Ne pas utiliser pour évacuer des vapeurs ou des matières dangereuses ou explosives.
- Afin d'éviter tout dommage au moteur et de débalancer ou de rendre bruyante la roue du moteur, garder votre appareil à l'abri des poussières de gypse et de construction/rénovation, etc.
- 4. Le moteur de votre hotte possède une protection thermique qui éteindra automatiquement le moteur s'il devient surchauffé. Le moteur redémarrera automatiquement une fois refroidi. Si le moteur continue à arrêter et à redémarrer, faites-le vérifier.
- 5. Le bas de la hotte devrait être à un minimum de 30 po au-dessus de la surface de cuisson. Un maximum de 36 po au-dessus de la surface de cuisson est fortement recommandé pour une meilleure évacuation des odeurs de cuisson.
- Deux installateurs sont recommandés lors de l'installation vu la grande dimension et le poids de cet appareil.
- 7. Afin de réduire les risques d'incendie, assurez-vous d'évacuer l'air à l'extérieur. Ne pas évacuer l'air dans des espaces restreints comme l'intérieur des murs ou des plafond ou dans le grenier, faux plafond ou garage.
- 8. À cause de la grande capacité d'évacuation de cet appareil, il est recommandé d'ouvrir une fenêtre dans ou près de la cuisine afin de remplacer l'air évacué.
- Afin de réduire les risques d'incendie et d'électrocution, la hotte Venmar Ispira IS700 ne doit être installée qu'avec son ventilateur intégré.
- 10. Veuillez consulter l'autocollant apposé à l'intérieur du produit pour plus d'information ou autres exigences.
- Cette hotte est munie d'un récepteur radio. Consulter la page suivante pour connaître les avertissements s'y rattachant.

AVERTISSEMENT

Cette hotte est munie d'un récepteur radio (télécommande optionnelle vendue séparément). Tous changements ou modifications qui ne sont pas approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler la possibilité d'opérer l'équipement. La télécommande a été testée et est en accord avec les limites de la Classe B appareil numérique et est conforme au chapitre 15 des règlements FCC et ICES-003 canadien. Ces limites sont développées afin de fournir une protection raisonnable contre des interférences dommagables dans une installation résidentielle. La télécommande génère, utilise et peut émettre des flux de fréquences radio qui peuvent causer des interférences aux communications radio, si elle n'est pas installée selon les instructions. Cependant, il n'y a aucune garantie que ces interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement est soupçonné causer des interférences à un récepteur radio ou à un téléviseur, cela peut être confirmé en éteignant et rallumant l'appareil. L'usager est encouragé à corriger cette situation en essayant les solutions suivantes :

- Réorienter ou relocaliser l'antenne réceptrice
- · Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur
- Connecter l'équipement à une autre prise électrique ou à un disjoncteur différent de celui du récepteur

TABLE DES MATIÈRES

1.	Installation des conduits	4
2.	Préparation de l'installation	5
3.	MESURE DE L'INSTALLATION	5
4.	INSTALLATION DU SUPPORT DE MONTAGE	6-7
5.	Assemblage des équerres	7-8
6.	RETRAIT DES FILTRES HYBRIDES	8
7.	Installation des façades de verre (WG seulement)	9
8.	Préparation de la hotte	10-11
9.	Installation de la hotte	12-13
10.	Branchement électrique	14
	RÉINSTALLATION DES FILTRES HYBRIDES	
12.	ÉCLAIRAGE À DEL	15
13.	Entretien	15
14.	FONCTIONNEMENT	16-17
15.	SCHÉMA ÉLECTRIQUE	18
16.	PIÈCES DE REMPLACEMENT	19
	Garantie	

1. INSTALLATION DES CONDUITS

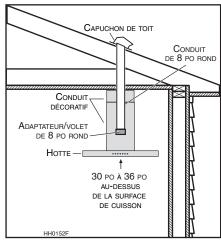
Déterminer à quel endroit et de quelle façon les conduits seront installés.

Un conduit droit et court permettra à votre hotte de fonctionner plus efficacement.

Installer des conduits de dimensions adéquates, des coudes et un capuchon de toit ou de mur. Relier le conduit de métal au capuchon, puis acheminer le conduit jusqu'à l'emplacement de votre hotte. Sceller les joints avec du ruban adhésif de métal de 2 po de largeur.

Acheminer un câble d'alimentation électrique à 3 conducteurs jusqu'à l'emplacement de la hotte.

Pour une meilleure évacuation des odeurs de cuisson, le bas de votre hotte devrait être situé à un minimum de 30 po et à un maximum de 36 po au-dessus de la surface de cuisson.



Hauteur du plafond	8 рі	9 рі	10 pi*
DISTANCE MINIMALE RECOMMANDÉE AU-DESSUS DE LA SURFACE DE CUISSON	30 po	30 po	30 po
DISTANCE MAXIMALE RECOMMANDÉE	34 po	36 po	36 po

Une distance de plus de 36 po demeure à la discrétion de l'installateur et de l'utilisateur.

^{*}Une rallonge de conduit décoratif est requise pour les plafonds de 10 pi, modèle 19324 (vendue séparément).

2. PRÉPARATION DE L'INSTALLATION

AVERTISSEMENT

Il est recommandé de porter des lunettes et des gants de sécurité lors de l'installation, de l'entretien et de la réparation de cet appareil.

NOTE: Avant de commencer l'installation, vérifier le contenu de la boîte. Si des pièces sont manguantes ou endommagées, contacter le manufacturier.

S'assurer que les éléments suivants sont inclus :

- Hotte
- Accessoires
 - Ensemble de conduit décoratif (inférieur et supérieur)
 - · 2 filtres hybrides
 - 1 support de montage (vissé sur le dessus de la hotte)
 - 8 équerres
 - 1 adaptateur/volet de 8 po rond (dans une boîte à part)
 - Sac de pièces (collé sur le boîtier du ventilateur) incluant : 2 capuchons de connexion, 1 serre-fils, 8 vis à bois n° 10 x 1½ po, 8 rondelles d'acier n° 10, 10 vis quadrex n° 8 x 3/8 po, 17 écrous n° 10-32, 50 vis quadrex à tête hexagonale n° 10-32 x 1/2 po, 2 vis Philips n° 8-1/2.

Pièces vendues séparément :

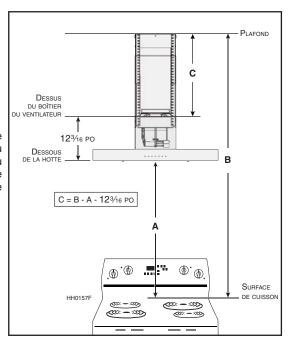
- Conduits, coudes, capuchons de mur ou de toit.
- Rallonge de conduit décoratif pour plafonds de 10 pi, modèle n° 19324.
- Télécommande optionnelle (modèle n° 21233).
- Façades de verre pour le modèle IS70036WG (voir les pièces de remplacement).

NOTE : Lors de l'installation, protéger la surface de cuisson et le comptoir de cuisine.

3. MESURE DE L'INSTALLATION

Déterminer la distance requise entre le plafond et le dessus du boîtier du ventilateur (C) selon la hauteur du plafond (B) et la hauteur désirée de la hotte au-dessus de la surface de cuisson (A).

NOTE: C = B - A - 12 3/16 PO

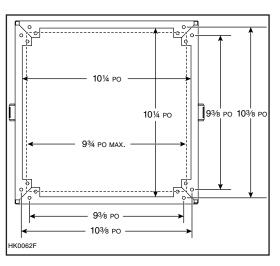


4. INSTALLATION DU SUPPORT DE MONTAGE

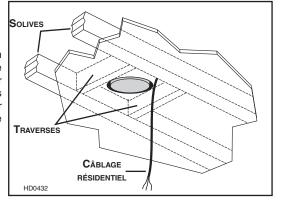
AVERTISSEMENT

Lors de la construction de la charpente, toujours suivre les codes et standards de construction en vigueur.

1. Modifier la structure du plafond au-dessus de l'emplacement de la hotte. Installer des traverses en 2 po x 4 po entre les solives du plafond, selon les dimensions du support de montage illustrées ci-contre. La charpente doit être construite de façon à supporter le poids total de la hotte et ne devrait pas excéder 9¾ po x 9¾ po.



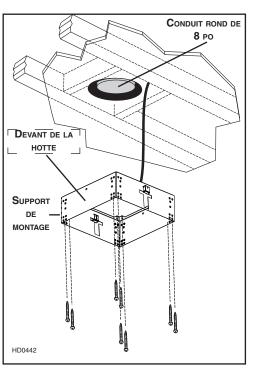
2. Effectuer la finition du plafond en s'assurant que ce dernier est de niveau sous tous les angles. S'assurer de marquer l'emplacement des solives de plafond et des traverses. Faire sortir le câblage résidentiel à travers le plafond fini.



4. INSTALLATION DU SUPPORT DE MONTAGE (SUITE)

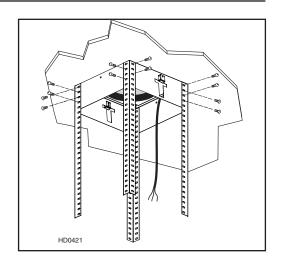
 Retirer les deux vis retenant le support de montage au dessus de la hotte. Se défaire des vis.

Positionner le support de montage de façon à ce qu'un de ses côtés sans « T » soit face à l'avant de la hotte. Fixer le support de montage au plafond à l'aide de 8 vis à bois n° 10 x 1½ po (2 à chaque coin). S'assurer d'enfoncer les vis au centre des pièces de charpente pour une solidité maximale.



5. ASSEMBLAGE DES ÉQUERRES

 Assembler 4 équerres au support de montage à l'aide de 16 vis quadrex n° 10-32 x 1/2 po (4 par équerres).



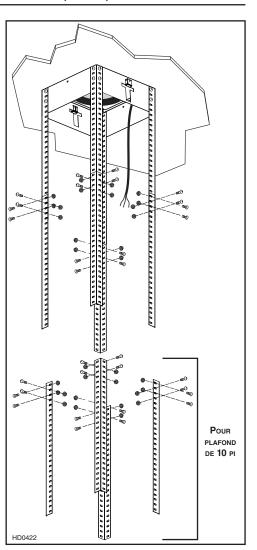
5. ASSEMBLAGE DES ÉQUERRES (SUITE)

2. Déterminer la longueur des équerres d'après la hauteur du plafond et celle de l'emplacement de la hotte au-dessus de la surface de cuisson. Si nécessaire, assembler un second ensemble de 4 équerres à l'ensemble d'équerres supérieur selon la longueur requise. Les fixer à l'aide de 16 vis quadrex n° 10-32 x 1/2 po et de 16 contre-écrous n° 10-32 (4 à chaque jonction d'équerres).

POUR UN PLAFOND DE 10 PI :

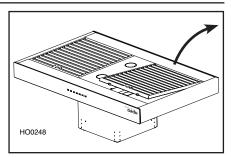
Les conduits décoratifs inférieur et supérieur sont inclus avec la hotte, mais pour un plafond de 10 pieds, se défaire du conduit décoratif supérieur et utiliser le conduit décoratif supérieur optionnel, n° 19324 (vendu séparément). La visserie requise ainsi que 4 équerres additionnelles sont fournies avec le conduit décoratif supérieur optionnel.

Si nécessaire, assembler un troisième ensemble de 4 équerres au second ensemble d'équerres selon la longueur requise. Les fixer à l'aide de 16 vis quadrex n° 10-32 x 1/2 po et de 16 contre-écrous n° 10-32 (4 à chaque jonction d'équerres).



6. RETRAIT DES FILTRES HYBRIDES

Poser la hotte sur une table. Protéger la table pour éviter de l'endommager. Retirer le ruban adhésif des filtres. Soulever les filtres en les poussant vers l'arrière (à l'opposé de la commande) et en les dégageant de la hotte, puis les mettre de côté.



7. INSTALLATION DES FAÇADES DE VERRE (MODÈLE WG SEULEMENT)

Les façades de verre décoratives du modèle de hotte WG sont vendues séparément et doivent être installées avant de compléter l'installation.

 Retirer délicatement la façade de verre de son emballage. Retirer les deux écrous des goujons de la façade de verre (installés en usine) et les mettre de côté.

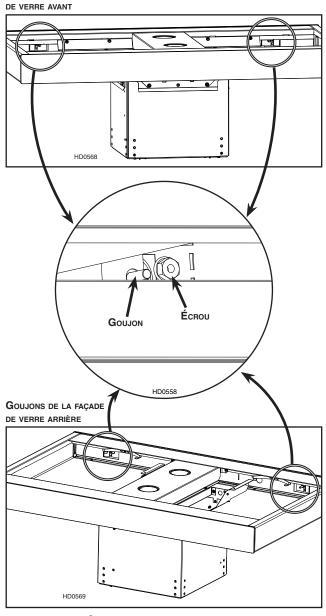
GOUJONS DE LA FACADE

2. Insérer les goujons de la façade de verre dans les trous appropriés de la hotte.

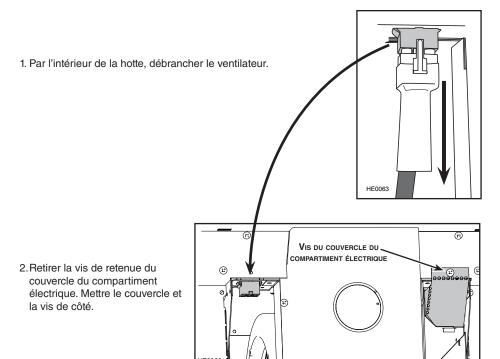
NOTE: Installer la façade de verre munie des pictogrammes de la commande à l'avant de la hotte.

3 Tout en maintenant la façade de verre, pré-serrer à la main les écrous précédemment retirés. S'assurer que la façade de verre est centrée. Puis, à l'aide d'une douille de 3/8 po, serrer complètement les écrous.

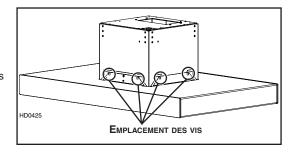
 Répéter les mêmes étapes pour l'installation de la seconde façade de verre.



8. PRÉPARATION DE LA HOTTE (TOUS LES MODÈLES)

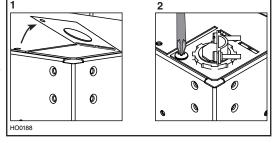


3. Retourner la hotte et retirer les 8 vis de retenue du boîtier du ventilateur (seulement 4 des 8 vis sont illustrées ci-contre). Mettre la hotte et les vis de côté.



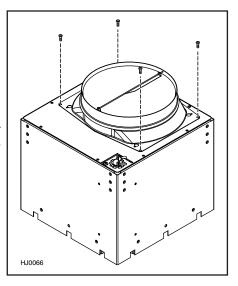
4. Relever la trappe située sur le dessus du boîtier du ventilateur, au coin droit (1) afin de faciliter l'installation du serre-fils (inclus). Installer le serre-fils et repousser la trappe en place. Fixer la trappe au boîtier du ventilateur (2) à l'aide d'une vis quadrex n° 8 x 3/8 po.

NOTE : Installer le serre-fils
diagonalement (comme
illustré dans l'image 2) sans
quoi il sera difficile de serrer
ses vis une fois le boîtier du ventilateur fixé aux équerres.

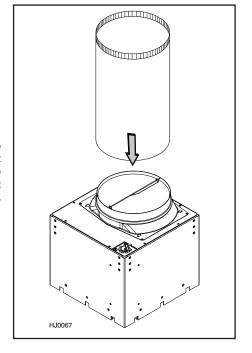


8. PRÉPARATION DE LA HOTTE (TOUS LES MODÈLES) (SUITE)

5. Fixer l'adaptateur/volet au boîtier du ventilateur l'aide de 4 vis quadrex n° 8 x 3/8 po (incluses). Retirer le ruban adhésif du volet.



6.Mesurer la longueur de conduit métallique rond de 8 po requise entre l'adaptateur/volet et le conduit du plafond. Raccorder cette longueur de conduit à l'adaptateur/ volet et sceller le joint avec du ruban adhésif de métal.



AVERTISSEMENT

SOYEZ PRUDENT lors de l'installation du conduit décoratif et de la hotte, il pourrait y avoir des arêtes vives.

ATTENTION

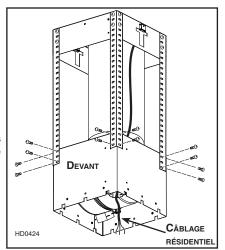
NE PAS RETIRER pour l'instant le film protecteur de plastique recouvrant le conduit décoratif (supérieur et inférieur) et la hotte.

 Fixer le boîtier du ventilateur aux équerres inférieures à l'aide de 16 vis quadrex n° 10-32 x 1/2 po (4 pour chaque équerres). Raccorder le conduit de la hotte au conduit du plafond et sceller le joint avec du ruban adhésif de métal.

NOTE : S'assurer que le canal pour le câblage résidentiel est orienté de façon à faire face au devant de la hotte.

 Passer le câblage résidentiel à travers le serre-fils dans le canal du boîtier du ventilateur. Serrer le serre-fils afin de maintenir le câblage résidentiel au boîtier du ventilateur.

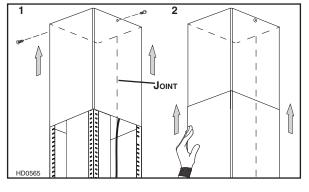
NOTE: La longueur entre le dessus du boîtier du ventilateur et le dessous de la hotte est de 12 3/16 po.



3. Glisser le conduit décoratif supérieur jusqu'au plafond et le fixer au support de montage à l'aide de 2 vis quadrex n° 8 x 1/2 po (1).

NOTE : S'assurer que le joint du conduit décoratif supérieur est orienté à l'opposé de la commande de la hotte.

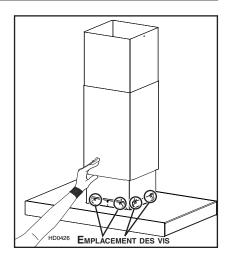
Glisser délicatement le conduit décoratif inférieur par dessus le conduit décoratif supérieur jusqu'au plafond et demander à



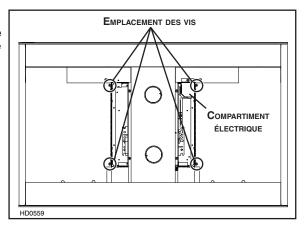
la seconde personne de les tenir au plafond (2) pendant l'exécution de l'étape 4, ou encore le fixer en place au moyen de ruban adhésif adéquat.

9. INSTALLATION DE LA HOTTE (SUITE)

4. Fixer la hotte au boîtier du ventilateur à l'aide des 8 vis précédemment retirées à l'étape 8.2 (seulement 4 des 8 vis sont illustrées ci-contre). S'assurer que le câble résidentiel s'insère dans le compartiment électrique.



- 5. Glisser le conduit décoratif inférieur sur le dessus de la hotte et le fixer de l'intérieur de la hotte à l'aide de 4 vis quadrex n° 8 x 3/8 po (incluses).
- Retirer le film protecteur de plastique recouvrant la hotte et les conduits décoratifs.



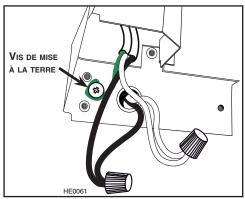
10. BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE

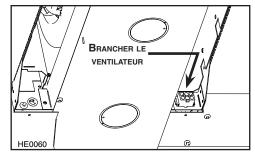
AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution. Le raccordement électrique doit être effectué par du personnel qualifié conformément aux codes et aux standards. Avant d'effectuer le branchement, coupez l'alimentation électrique au panneau de distribution et verrouillez-le pour éviter sa mise en marche accidentelle.

1. Connecter le fil d'alimentation de la hotte au câblage résidentiel à l'aide des capuchons de connexion fournis : Connecter le fil NOIR au NOIR, le fil BLANC au BLANC et le fil VERT ou DÉNUDÉ à la vis VERTE de mise à la terre. NE PAS OUBLIER DE CONNECTER LA MISE À LA TERRE

Réinstaller le couvercle du compartiment électrique en s'assurant que ses 3 languettes entrent à l'intérieur du canal pour le câblage résidentiel.





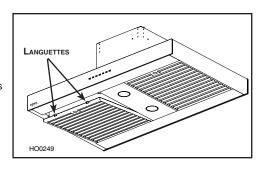
2. Brancher le ventilateur.

11. RÉINSTALLATION DES FILTRES HYBRIDES

ATTENTION

Retirer la pellicule protectrice de plastique des filtres avant de les réinstaller.

Appuyer le rebord arrière des filtres sur les ressorts de filtre à l'intérieur de la hotte. Incliner chaque filtre vers le haut jusqu'à ce que que les languettes soient bien engagées dans les fentes du rebord avant de la hotte. S'assurer que les filtres sont bien en place après l'installation.



12. ÉCLAIRAGE À DEL

L'éclairage de cette hotte est produit par 2 modules DEL (inclus).

AVERTISSEMENT

Ne pas toucher aux modules DEL durant ou peu après leur utilisation. Peuvent causer des brûlures. Ne peuvent être remplacés par aucun autre type d'ampoule ou de module à DEL.

13. ENTRETIEN

AVERTISSEMENT

Avant de nettoyer ou de réparer l'appareil, coupez le courant au panneau de distribution et verrouillez-en l'accès afin d'éviter sa remise en marche accidentelle. Si le panneau de distribution ne peut être verrouillé, y apposer un avertissement bien en évidence, comme une étiquette de couleur vive.

FILTRES HYBRIDES

Les filtres hybrides doivent être nettoyés mensuellement. Pousser les filtres vers l'arrière de la hotte, puis les abaisser afin de les retirer. Utiliser de l'eau chaude additionnée de détergent. Laisser sécher et réinstaller. Nettoyer les filtres métalliques au lave-vaisselle avec un détergent sans phosphate. L'utilisation d'un détergent avec phosphates, de même que la teneur en minéraux de l'eau, peut occasionner une décoloration des filtres, ce qui n'affectera en rien leur capacité de filtration. Cette décoloration n'est pas couverte par la garantie.

VENTIL ATFUR

Retirer les filtres pour accéder au ventilateur et passer l'aspirateur. Ne pas le plonger dans l'eau.

ACIER INOXYDABLE

À faire :

- Laver régulièrement les surfaces à l'aide d'un chiffon ou d'un linge propre imbibé d'eau tiède et de savon doux ou de détergent liquide à vaisselle.
- Toujours nettoyer dans le sens du polissage.
- Toujours bien rincer avec de l'eau claire (de 2 à 3 fois) et essuyer complètement.
- Un nettoyant domestique conçu spécialement pour l'acier inoxydable peut aussi être utilisé.

À ne pas faire :

- Ne pas utiliser de laine d'acier ou d'acier inoxydable ou tout autre grattoir pour enlever la saleté tenace.
- Ne pas utiliser une poudre nettoyante abrasive ou rugueuse.
- Ne pas laisser la saleté s'accumuler.
- Ne pas laisser la poussière de plâtre ou tout autre résidu de construction atteindre la hotte. Couvrir la hotte pour la durée des travaux afin de s'assurer qu'aucune poussière n'atteint la hotte.

FAÇADE DE VERRE

De l'eau chaude et un savon doux ou un nettoyant à vitres suffisent.

Si vous utilisez un savon doux, rincer à l'eau claire. Essuyer à l'aide d'un linge propre et doux pour éviter les stries.

À éviter lors du choix d'un détergent :

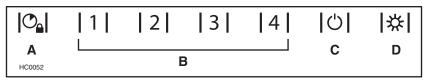
- Tous produits nettoyants contenant des agents de blanchiment; ils attaqueront l'acier inoxydable.
- Tous produits contenant du **chlorure**, du **fluorure**, de l'**iode** ou du **bromure**; ils détérioreront rapidement les surfaces.
- Tous produits combustibles utilisés pour le nettoyage : acétone, alcool, éther, benzène, etc.; ils sont grandement explosifs et ne devraient jamais être utilisés près d'une cuisinière.

14. FONCTIONNEMENT

Toujours mettre en marche la hotte avant de commencer la cuisson afin d'établir une circulation de l'air dans la cuisine. Aussi, laisser la hotte fonctionner quelques minutes après l'arrêt de la cuisinière afin d'aérer.

ATTENTION

Après une panne de courant ou lors de la mise sous tension de la hotte, une séquence de démarrage de 5 secondes est effectuée. Attendre que le rétroéclairage de la commande soit éteint avant d'utiliser cette dernière.



A. BOUTON D'ARRÊT DIFFÉRÉ/VERROUILLAGE DE LA COMMANDE (BOUTON DOUBLE FONCTION):

- i. Lorsque le ventilateur est en marche, appuyer sur ce bouton pour activer la fonction d'arrêt différé. Le bouton s'allumera à haute intensité, puis l'intensité diminuera jusqu'à devenir moyenne pour indiquer que la fonction est activée; le bouton correspondant à la vitesse en vigueur passera de la haute intensité à l'intensité moyenne en alternance aux 2 secondes. Le ventilateur continuera de fonctionner pendant 5 minutes puis s'arrêtera automatiquement. La sélection d'une autre vitesse tandis que la fonction d'arrêt différé est activée ne désactivera pas cette dernière ni ne réinitialisera la minuterie. Pour annuler la fonction d'arrêt différé, appuyer une fois de plus sur ce bouton ou sur le bouton de la vitesse en vigueur. Cette dernière option aura également pour effet d'arrêter le ventilateur.
- ii. Lorsque le ventilateur est arrêté, il est possible de verrouiller la commande afin de nettoyer la façade de verre.

Pour verrouiller la commande : appuyer sur ce bouton et maintenir la pression pendant 2 secondes. Le bouton s'allumera à haute intensité puis clignotera 3 fois, l'intensité diminuera ensuite jusqu'à devenir moyenne et le restera afin d'indiquer que la commande est verrouillée.

Pour déverrouiller la commande : appuyer sur ce bouton et maintenir la pression pendant 2 secondes. Le bouton s'allumera à haute intensité puis clignotera 3 fois, l'intensité diminuera ensuite jusqu'à devenir faible afin d'indiquer que la commande est déverrouillée.

B. Boutons de sélection de la vitesse :

Appuyer sur le bouton correspondant à la vitesse désirée (de 1 pour la basse vitesse à 4 pour la haute vitesse). Le bouton de la vitesse choisie s'allumera à haute intensité, puis l'intensité diminuera jusqu'à devenir moyenne. Pour arrêter le ventilateur, appuyer une fois de plus sur le bouton correspondant à la vitesse en vigueur; l'éclairage du bouton diminuera jusqu'à devenir faible.

NOTE : Appuyer sur le bouton 1 lorsque le ventilateur est arrêté entraîne un départ en vitesse 2 pour un très court laps de temps, puis le régime passe en vitesse 1.

C. BOUTON D'ARRÊT PRINCIPAL:

Lorsque le ventilateur et l'éclairage ne sont pas en fonction, appuyer sur ce bouton afin d'activer la hotte aux dernières vitesse et intensité d'éclairage mémorisées. Si aucune vitesse ni aucune intensité d'éclairage n'ont été mémorisées, la vitesse sera réglée à 1 et l'intensité d'éclairage, à 4.

14. FONCTIONNEMENT (SUITE)

HEAT SENTRY^{MC}: La hotte est munie d'un thermostat HEAT SENTRY. Si le ventilateur fonctionne en basse vitesse et qu'une chaleur excessive est détectée au-dessus de la surface de cuisson, il règle le ventilateur en troisième vitesse. Lorsque la température revient

à la normale, le ventilateur retourne à sa vitesse d'origine.

NOTE : Lorsque le Heat Sentry est en fonction, la fonction d'arrêt différé est désactivée.

⚠ AVERTISSEMENT

Lorsqu'une chaleur excessive est détectée au-dessus de la surface de cuisson, le HEAT SENTRY peut changer la vitesse du ventilateur. Si cette situation se produit et que vous devez arrêter le ventilateur, appuyez sur le bouton de la troisième vitesse ou sur le bouton d'arrêt principal.

D. BOUTON D'ÉCLAIRAGE/COULEUR DU RÉTROÉCLAIRAGE (BOUTON DOUBLE FONCTION) :

 Cette hotte offre trois niveaux d'éclairage différents. Appuyer une fois sur ce bouton pour un éclairage pleine intensité, deux fois pour le niveau 2 et une fois de plus pour la veilleuse. Appuyer une autre fois pour éteindre les lumières.

Si désiré, lorsque les lumières sont allumées, appuyer et maintenir la pression pendant 1 seconde; les lumières s'éteindront.

NOTE: Lorsque seules les lumières sont allumées (peu importe l'intensité) et qu'aucune interaction avec la hotte n'est détectée pendant une période de 10 secondes, le rétroéclairage des 7 boutons diminuera jusqu'à faible intensité, procurant ainsi un éclairage de type veilleuse.

ii. Lorsque les lumières sont éteintes, appuyer et maintenir la pression pendant 1 seconde afin de faire passer la couleur du rétroéclairage de blanc à bleu ou de bleu à blanc (la couleur par défaut est le blanc) et de la mémoriser. Le bouton clignotera trois fois afin d'indiquer que le changement de couleur a été effectué.

NOTE: En raison de la sensibilité particulière de l'interface de la commande, garder la façade de verre propre car la saleté et la condensation peuvent provoquer un fonctionnement erratique du ventilateur et de l'éclairage de la hotte. Si cette situation se produit, essuyer la façade de verre et attendre 90 secondes. Régler ensuite le ventilateur ou l'éclairage comme désiré.

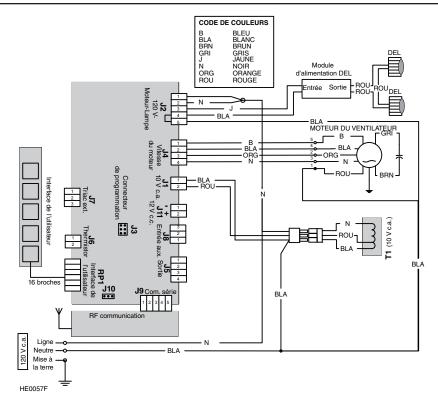
TÉLÉCOMMANDE OPTIONNELLE

Cette hotte peut également être contrôlée à l'aide de la télécommande optionnelle 21233.

NOTE: Pour plus d'information, voir les instructions incluses avec la télécommande optionnelle.

AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution. Le raccordement électrique doit être effectué par du personnel qualifié conformément aux codes et aux standards. Avant d'effectuer le branchement, coupez l'alimentation électrique au panneau de distribution et verrouillez-le pour éviter une mise en marche accidentelle.



PIÈCES DE REMPLACEMENT ET SERVICE

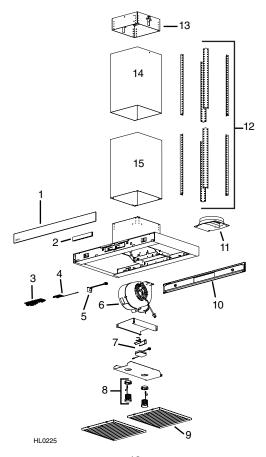
Pour assurer le bon fonctionnement de votre appareil, vous devez toujours utiliser des pièces d'origine provenant de Venmar Ventilation ULC. Les pièces d'origine de Venmar Ventilation ULC sont spécialement conçues pour satisfaire toutes les normes de certification de sécurité applicables. Leur remplacement par des pièces ne provenant pas de Venmar Ventilation ULC pourrait ne pas assurer la sécurité de l'appareil, entraîner une réduction sévère des performances ainsi qu'un risque de défaillance prématurée. Venmar Ventilation ULC recommande également de toujours vous référer à une entreprise de services compétente et reconnue par Venmar Ventilation ULC pour vos pièces de remplacement et appels de service.

16. PIÈCES DE REMPLACEMENT

N°	Pièce n°	DESCRIPTION	QтÉ
1	SV09956XX*	FAÇADE DE VERRE AVANT (AVEC PICTOGRAMMES DE COMMANDES)	1
2	22427	COMMANDE ÉLECTRONIQUE	1
3	21221	BLOC D'ALIMENTATION	1
4	SV20816	CARTE ÉLECTRONIQUE POUR TÉLÉCOMMANDE	1
5	09022	Transformateur	1
6	SV08582	VENTILATEUR INTERNE	1
7	62248	Module d'alimentation DEL et harnais de connexion	1
8	62612	MODULE DEL (1)	2
9	62053	FILTRE HYBRIDE 15,875 po x 14 po x 0,5 po (1)	2
10	SV09957XX*	Façade de verre arrière	1
11	08543	Adaptateur/volet de 8 po rond	1
12	09518	ÉQUERRES (4)	2
13	19232	SUPPORT DE MONTAGE	1
14	SV19231	Conduit décoratif supérieur	1
15	SV19230	Conduit décoratif inférieur	1
**	21226	GUIDE D'INSTALLATION	1
**	09871	SAC DE PIÈCES	1

 $^{^{\}star}$ N° de pièce selon la couleur de la façade de verre (veuillez communiquer avec le service à la cientèle).

^{**}Non illustré.



GARANTIE DE CINQ ANS DE VENMAR VENTILATION

Venmar Ventilation ULC garantit au consommateur, acheteur initial de la hotte de cuisinière Venmar Ispira de série IS700, que celle-ci est exempte de tout défaut de fabrication tant au niveau des matières premières que de la main-d'œuvre, pour une période de cinq (5) ans à partir de la date d'achat originale, à l'exception des modules DEL et du module d'alimentation DEL, qui sont garantis trois (3) ans. Cette garantie inclut le service à domicile pour la première année et le service en atelier pour les quatre (4) années restantes.

CETTE GARANTIE REMPLACE TOUTES LES AUTRES GARANTIES EXPRESSES OU IMPLICITES, INCLUANT LES GARANTIES RELATIVES À LA QUALITÉ MARCHANDE ET À L'USAGE. VENMAR VENTILATION ULC NE SERA TENUE RESPONSABLE EN AUCUN CAS DE TOUTE RÉCLAMATION POUR UN MONTANT EXCÉDANT LE COÛT D'ACHAT ORIGINAL D'UNE HOTTE DE CUISINIÈRE VENMAR ISPIRA DE SÉRIE IS700, NI TENUE RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE SUBSÉQUENT OU INCIDENT.

Durant les périodes de garantie citées plus haut, Venmar Ventilation ULC, à sa discrétion, réparera ou remplacera gratuitement toute pièce ou tout produit jugé défectueux et ayant été utilisé et entretenu de façon normale. CETTE GARANTIE NE COUVRE PAS LES FUSIBLES, LES FILTRES, LES CONDUITS, LES CAPUCHONS DE MUR, LES CAPUCHONS DE TOIT ET LES AUTRES ACCESSOIRES DE CONDUITS.

De plus, cette garantie ne couvre pas a) l'entretien et le service normal, b) toute pièce ou tout produit endommagé à la suite de mauvais usage, de négligence, d'accident, d'entretien inapproprié ou de réparations autres que celles effectuées sous la supervision de Venmar Ventilation ULC, ou c) d'une mauvaise installation ou d'une installation non conforme au mode d'installation recommandé.

Le service sous garantie doit être exécuté par un centre de service autorisé désigné par Venmar Ventilation ULC. Le cas échéant, le service à domicile ne sera offert que dans les régions où un centre de service autorisé existe déjà. Si le service à domicile n'est pas disponible dans la région, l'appareil sera réparé ou remplacé, à la discrétion de Venmar Ventilation ULC, par le centre de service autorisé le plus près. Les travaux de retrait et de réinstallation de l'appareil sont de la responsabilité du consommateur et ne peuvent être facturés à Venmar Ventilation ULC.

La durée de toute garantie implicite est limitée à une période de cinq (5) ans, tel qu'il est spécifié pour la garantie explicite. Certaines provinces ne permettent pas de limite de temps sur les garanties implicites. Si tel est le cas, veuillez ne pas tenir compte de la dernière limite décrite ci-dessus.

L'OBLIGATION QUE SE DONNE VENMAR VENTILATION ULC DE RÉPARER OU DE REMPLACER, À SON CHOIX, UNE PIÈCE OU UN PRODUIT, SERA LE SEUL ET UNIQUE RECOURS DE L'ACHETEUR. VENMAR VENTILATION ULC NE POURRA ÊTRE TENUE RESPONSABLE DE DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS OU SPÉCIAUX CAUSÉS PAR L'UTILISATION OU LA PERFORMANCE DE SES PRODUITS. CERTAINES PROVINCES NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITE RELATIVE AUX DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS OU SPÉCIAUX. SI TEL EST LE CAS, VEUILLEZ NE PAS TENIR COMPTE DE L'EXCLUSION OU DE LA LIMITE CI-DESSUS.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et il se peut que vous ayez d'autres droits qui varient d'une province à l'autre. Cette garantie annule toutes les garanties précédentes. Pour joindre le service des garanties, contacter Venmar Ventilation ULC au 1 800 567-3855. Pour qu'une réclamation soit acceptée, le propriétaire de la hotte Venmar Ispira de série IS700 doit avoir en main le numéro de modèle et de série de l'appareil ainsi qu'une preuve de la date d'achat dudit produit. Par la suite le propriétaire doit décrire la nature de la défectuosité de la pièce ou du produit.

Venmar Ventilation ULC, 550, boul. Lemire, Drummondville, QC J2C 7W9 (1 800 567-3855)

www.venmar.ca